

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 2048/97 НА КОМИСИЯТА

от 20 октомври 1997 година

за изменение на Регламент (ЕО) № 936/97 относно разкриването и управлението на тарифни квоти за първокачествено прясно, охладено и замразено говеждо и замразено биволско месо и на Регламент (ЕО) № 996/97 относно разкриването и управлението на тарифни квоти при внос на обезкостени говежди гърди от код по КН 0206 29 91

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 936/97 на Комисията от 27 май 1997 г. за откриване и управление на тарифни квоти за първокачествено прясно, охладено и замразено говеждо и замразено биволско месо¹, и по-специално член 7, параграф 2 от него,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 996/97 на Комисията от 3 юни 1997 г. относно откриването и управлението на тарифни квоти при внос на обезкостени говежди гърди от код по КН 0206 29 91², и по-специално член 6, параграф 2 от него,

като има предвид, че Аржентина преименува органа, натоварен с издаването на сертификати за автентичност; като има предвид, че във връзка с това следва да се измени приложение II към Регламенти (ЕО) № 936/97 и (ЕО) № 996/97,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

В приложение II към Регламенти (ЕО) № 936/97 и (ЕО) № 996/97, названието на органа “Secretaría de agricultura, ganadería y pesca” се заменя със “Secretaría de agricultura, ganadería, pesca y alimentación”.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след датата на публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

¹ ОВ L 137, 28.5.1997 г., стр. 10.

² ОВ L 144, 4.6.1997 г., стр. 6.

Прилага се от 17 юли 1997 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставен в Брюксел на 20 октомври 1997 година.

За Комисията:

Franz FISCHLER

Член на Комисията